

# LA ÚLTIMA HORA

Número sueldo 10 céntimos.

DIARIO DE LA NOCHE. DE INFORMACIÓN, LITERARIO Y ARTÍSTICO

AÑO XXVII.—Número 9219

SUSCRIPCIÓN Un mes... 2 pesetas  
Extranjero (trimestre)... 10 »

Palma, Sábado 4 de Diciembre de 1920.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACION  
San Bartolomé, 32 - Teléfono n.º 8

Centros colaboradores

## UN ARTISTA MALOGRADO

### BEURICK TAYLOR

Con el presente artículo se inician en estas columnas los capítulos de un libro consagrado al recuerdo de los artistas que, desde veinte años acá, han visitado a Mallorca para inspirarse o reposar en ella. No será una obra de crítica, ni tan sólo una miscelánea cabal. El propósito se reduce a recoger noticias que puedan ser útiles a quienes, con mayores recursos y facultades más agudas, se determine a volver el mismo empeño.

A más no se compromete a quién ha de recurrir a su propia memoria, muy floja de suyo, y a referencias de viva voz, no siempre concordantes, por no hallar respecto de esos artistas, varios de ellos ya gloriosos, más datos escritos que las listas de pasaje de «La Isla».

#### I En Mallorca

Beurick Taylor llegó a Mallorca en 1909.

Era casi un niño. Sus padres habitaban en Palma hacia algún tiempo: dos o tres años, a lo sumo. ¿Quién no recuerda a aquel matrimonio inglés, joven aun, pulcro, sonriente, de paso ágil, tostados ella y él por el aire y el sol de nuestra bahía? ¿Uñales hondo cariño que en la patria de ambos les impulsaba a prescindir de ciertas conveniencias sociales por salvar su propia ventura. Y como todas las almas heroicas divorciadas del mundo, buscaban la compañía de la Naturaleza; y en la Naturaleza, para ellos, el amor de los mares.

Aquel placer de la luz, del agua y del viento les absorbía las más de las horas. De bolina, a todo velamen y recostados en la cubierta de uno de sus balandros, como en el borde de un ala, partían al amanecer, camino del Sol. Si la mar era llana y la brisa fuerte, perdíanse horizonte allá, en la fulguración inmensa de las aguas, olvidados del peligro y del retorno.

Muchas veces, en la quietud de los crepúsculos, y a la luz de la Luna que bañaba a la isla en sus ópalos tibios, esperaron el terral, para seguir en aquella embriaguez de arrastrar sus almas, como un chicote caído de la borda, por la espuma y el murmulio de la estela.

Al arribar de Londres, los Taylor pensaron establecerse en Deyá. Renunciaron a ello por no ser la costa brava a propósito para el deporte marítimo en la estación invernal. Aposentáronse en Portofí, la más elegante y más provinciana de las casas de Mallorca.

Se trasladaron, luego, a la plaza de la Lonja, frente a la perspectiva del Mollet, del Club de Regatas y de la Ribá, engalanados con las velas innumerables de balandros, botes y faluchos, puestas a secar al sol de las mañanas. Por último y para más comodidad de su deporte favorito, compraron un terreno y una casa, a orillas de la bahía, a un extremo del Molinar, en la costa de Levante.

Su estancia allí fué breve. Tras de una corta temporada, abandonaron la isla, por haber aconsejado los médicos a Lady Violeta el retorno a los climas fríos.

Mientras permanecieron en Mallorca, los Taylor habitaron siempre junto al mar. Hasta las pocas amistades que frecuentaron entre nosotros, fueron «yachtmen», en su mayoría.

Y si aquí insistimos en lo exclusivo e intenso de esa posición náutica, es porque nos ha de servir más adelante para probar la espontaneidad con que se desahogaron en Beurick el ingenio y la observación que habrían hecho de él, en la raza del humorismo, un humorista maravilloso.

#### II

### El primer alatazo.—Las observaciones de un niño.—Beurick trabaja y se lleva la llave.

Beurick Taylor salió de su colegio de Londres para trasladarse a Mallorca. Vino por Francia y España. Viajó solo. ¡Su primer alatazo en plena libertad! Y la alternativa, según la costumbre inglesa, de hombre responsable.

Lady Violeta se gozaba en oírle relatar las emociones y peripecias de aquel primer asomo al mundo. Beurick las contaba con la serenidad de un «globe-trotter» curtido en andanzas y peligros. En aquellas descripciones no se manifestaba únicamente el sentido práctico de un pueblo andariego; descubriase también a un artista inclinado a observar el aspecto ridículo de las gentes. Camareros gándules, adormilados en la frialdad de los bares de las estaciones; viajeras jamonas abroqueladas de un fingido pudor; señores ventruados puntales de la Sociedad; turistas de la agencia Cook con la boca abierta, en éxtasis frente a un guardacanton... Nadie escapó a su dardo.

Al llegar a Palma, Beurick Taylor halló en su casa una habitación amueblada con estanterías y mesa de trabajo, exclusivamente para él. En aquella habitación de la plaza de la Lonja pasó Beurick gran parte del día, en los primeros meses de su estancia en la isla. A puesta de Sol, al salir de paseo, Beurick decía a Lady Violeta:

—Mamá, con tu permiso, me llevo la llave.

Y cerraba el cuarto.

#### III

La indiscreción de una amiga.—El señorito dibuja.—Primeras lecciones.—Aburrimento.—Vagabundos.—¡Paris!

Aquellas encerronas y aquí misterio picaron la curiosidad de la familia. Una tarde, la audacia de una buena amiga de la casa descubrió el secreto. Por el montante de la puerta asaltó la habitación, y halló una serie de carpetas llenas de acuarelas y dibujos desnudos, caricaturas, apuntes de los rinceos más característicos de la ciudad vieja y de las arquitecturas más presuntuosas del Ensanche. Beurick regresó inesperadamente a su casa, y sorprendió la violación de su sigilo de artista. Se puso serio, muy serio.

—¡Shocking!

Para tratarle como a un mozalbeta no era necesario que le hubiesen hecho viajar solo. Pero Beurick, se equivocaba. La indiscreción de la amiga le valió la beligerancia como pintor. Desde aquel día el artista no cerró más sus habitaciones. Mientras Beurick trabajaba nadie se atrevía a llamar a la puerta.

—¡El señorito dibuja!

Y los indiscretos retrocedían.

Por aquel tiempo Beurick Taylor recibió lecciones del señor Cerdá. Pintó en el

campo varias plantas aromáticas, y copió en el taller algunos cuadros de su profesor. El discípulo se aburría pronto. No eran aquellas sus aspiraciones.

En vez de asistir a clase, Beurick se dio a vagabundear por Palma y a correr la isla. Cuando tropezaba con alguna escena o algún tipo que le interesaban tomaba apuntes y los desarrollaba luego en su casa en caricaturas polieromadas a las que ponía siempre sus leyendas. Entonces, según sus datos, pintó al óleo una gran caricatura «El Excelentísimo Ayuntamiento», comentario cómico a la fatuidad y el oropel de nuestras corporaciones oficiales. Los que la vieron la celebraron mucho. Pero el autor, sin escuchar las alabanzas, la rasgó a tajos de cortaplumas. El artista intransigente y el hombre grave, disimulados tras de una alegría, prolongación de la niñez próxima aún, no estaba satisfecho de sí mismo.

Fué entonces cuando, aconsejado por Bernareggi, decidió Beurick marcharse a Paris. La familia aplaudió y apoyó esta resolución. Una academia como disciplina y todo lo clásico y lo más moderno como saturación y piedra de toque para el espíritu ansioso y sin rumbo.

Paris fué para el artista la ciencia del bien y del mal. Fué el amor a los dieciocho años; fué la polémica de las escuelas; fué la bohemia; fué el trabajo con criterio propio; la revelación del alma humana; el júbilo más conciente por el contraste con la visión más fiel de los dolores de la vida.

Beurick trabajó de firme en la academia «Pontaine»; su técnica se perfeccionó; su observación se hizo más simple y más aguda. Pero el humorista persistió en su humorismo.

Miguel Sarmiento.

(Continuará).

## Huelga general en Barcelona

La paralización es casi completa.—Sin pan, sin tranvías, casi sin periódicos.—El aspecto de la ciudad.

Barcelona 4 (315 m). Continuó ayer en Barcelona la alarmante situación creada por la continuación de la huelga general de protesta por la deportación de los sindicalistas detenidos.

La paralización en fábricas y talleres es completa, permaneciendo solo abiertos los despachos, oficinas y comercios. Los cafés y restaurantes son escasos los que continúan abiertos.

Continúa paralizada la circulación rodada de todas clases. En el muelle el paro es completo.

Una de las consecuencias más grave del paro es la carencia de pan, pues son contadas las tahonas que lo fabrican, trabajando solo los dueños. Como la producción no basta ni para un diez por ciento del vecindario, se forman largas colas de compradores, muchos de los cuales después de horas de inútil espera se retiran sin poderlo adquirir.

Solo se han publicado «La Vanguardia» y «La Publicidad», que trabajan con obreros no sindicados. Los números salen con grandes tachones de la censura y los ejemplares son arrebatados por el público que en actitud expectante llena las principales vías hasta el anochecer.

De noche el aspecto de la ciudad es tristísimo, pues nadie sale de sus casas como no tenga precisión de hacerlo. Se ha notado una alarmante reducción del alumbrado público, lo que hace más imponente el aspecto de las principales calles.

Tiroteos e incidentes.—Reserva y censura.—Un compás de espera.

Anoche en las inmediaciones de la Aduana se oyó un nutrido tiroteo. También lo hubo en la calle de Trafalgar. Se ignora a punto fijo lo que pasó, a causa de la reserva de las autoridades y de lo severo de la censura. Se supone que se arrojaron algunos grupos que se negaron a disolverse y a ser cacheados y que la fuerza tendría que apelar a las armas para vencer la resistencia o repeler agresiones.

Durante el día, que fué tranquilo, sólo ocurrieron algunos incidentes en el Paralelo, motivados por oponerse los grupos a la circulación de unos carros. Los automóviles que llevaban las ediciones de «La Vanguardia» y «La Publicidad» al Correo y a las estaciones tuvieron que volver atrás por haber sido amenazados los choferes. La conducción se hizo más tarde en carritos custodiados por la fuerza pública.

Esta presta constantemente servicio con los fusiles cargados.

Expectación.—Acuartelamiento de tropas.—Las autoridades conferencian.

La expectación es grande ante la situación que se va agudizando por momentos. Las tropas están acuarteladas en previsión de cualquier eventualidad.

Los cacheos en las calles y tabernas son frecuentes y se sigue practicando detenciones de sospechosos. La mayoría de obreros permanecen en sus casas al lado de sus familias.

Las primeras autoridades han sostenido varias conferencias.

El Gobernador civil está con frecuente comunicación directa con el ministro de la Gobernación.

Muchos esperaban que a estas horas se habría declarado el estado de guerra, pero parece que el Sr. Martínez Anido, de acuerdo con el Gobierno, se muestra reacio a emplear por ahora, esta medida.

Seguiré telegrafando lo que vaya sabiéndose si la censura telegráfica no se extrema hasta imposibilitar la labor informativa de los corresponsales.— Oliver.

#### Actitud de los estudiantes

Los estudiantes depusieron su actitud entrando la mayoría de ellos a clase. Algunos en la Ronda de la Universidad, exteriorizaron su buen humor, obligándoles una pareja de seguridad a guardar una actitud más correcta.

Frente a la Escuela Normal ocurrieron algunos alborotos. Los estudiantes improvisaron una charanga dando sibidos; intervinó la policía resultando dos contusos.

#### Conferencia suspendida

Se ha suspendido una conferencia que debía dar Cambó en el Palau de la música catalana.

La dará el próximo lunes.— Oliver.

#### LA AVENTURA DE D'ANNUNZIO

### Firme en estado de guerra con Italia

Energicas medidas del Gobierno italiano

Roma, 1.—El Gobierno italiano ha resuelto tomar energicas medidas para resolver definitivamente la cuestión de Fiume y poner fin a la aventura de D'Annunzio.

Con este objeto se han concentrado tropas en Trieste y Pola, a fin de aislar a Fiume. Las islas de Veglia han sido ocupadas por tropas del Gobierno.

D'Annunzio, que dispone de 5.000 hombres, dispuestos a oponer una enérgica resistencia a la acción del Gobierno, ha publicado manifiestos declarando que defenderá a cualquier precio Dalmacia y las islas.

Cominación del general Caviglia.—D'Annunzio dispuesto a resistir

Roma, 1.—Un telegrama de Trieste comunica que el general Caviglia, en nombre del Gobierno, había intimado a D'Annunzio para que retirara sus legionarios dentro de los límites trazados al Estado de Fiume por el Tratado italo-serbio; pero habiéndose rechazado D'Annunzio la intimación, el general Caviglia ha iniciado el bloqueo de todo el Estado de Fiume, además de las islas de Veglia y Arbe, indebidamente ocupadas también por los legionarios.

A esto ha replicado D'Annunzio que, si la intimación de Caviglia es un ultimatum, el Estado de Fiume se considerará en estado de guerra con Italia a partir del 3 de diciembre.

Todo el mundo considera inexplicable la actitud de D'Annunzio, la cual se atribuye a una exaltación estética del poeta.

También se considera reprochable la conducta de sus legionarios. La situación creada por el caudillo rebelde, que ha declarado que mantendrá la ocupación de Fiume mientras le quede un hombre para resistir, despierta ansiedad enorme.

#### CRONICAS RETROSPECTIVAS

### LOS BAILES POPULARES EN LA CIUDAD Y EN LOS PUEBLOS

#### II Y ÚLTIMO

Copeo, copeo, copeo traído. Si te agraviada alguna vegada te deman paró.

cantaban en la sierra y en el llano los payeses cuando la primavera anunciaba su aparición; cantaban esa copla del copeo, el baile más gracioso que aquí existe, recordando sin duda a la que era el dueño de sus amores, pues que al llegar las fiestas del pueblo, podría bailar con ella a la vista de todos. Cantaban, decimos, porque ya pocos deben hacerlo, pues el tiempo, ha borrado bastante aquella copla, para ser sustituida, desgraciadamente, con el couplet de moda, que tanto poder tiene, que hasta llega a las soledades del campo y lo cantan con alegría en el momento de ensillar sus caballerías para trasladarse al pueblo donde se celebraba la fiesta.

Para los payeses de antaño, cualquier labor del campo era motivo para celebrar un baile. Quedan todavía reminiscencias, pero desgraciadamente van desapareciendo estas costumbres tan típicas de esta tierra. No se celebraba fiesta alguna en la que no se dejara sitio para que los jóvenes payeses pudieran poner a prueba su agilidad. Cuando se terminaba la vendimia, cuando se daba fin a la siega, la recolección de la aceituna o de la almendra, en una palabra al final de una labor del campo, era ocasión propicia para los que habían intervenido, y algunos invitados, se reunían en la finca, y allí, al son de la guitarra, se daba principio a la fiesta. Se bailaba de lo lindo y había payesa capaz de rendir a varias parejas, tantas eran las veces en que intervenía en la danza.

Antaño los bailes que se verificaban en las plazas públicas de los pueblos revestían gran importancia. En alguna que otra villa todavía existe esta costumbre pero no está ya rodeada de aquella solemnidad, que significaba la intervención del Alcalde para subastar el primer baile. La primera danza que se bailaba se denominaba mateixa y hubo ocasiones en que fue tal la lucha para danzarla, que se ofrecieron buena cantidad de lluras. El mozo a quien se adjudicaba el baile, después de satisfacer la cantidad, tenía el derecho de elegir muchacha para formar pareja. Entonces, ambos, bailaban el primer baile, y después continuaban subastándose los bailes, pero no con tanto interés como el primero.

La mateixa consiste en un baile parecido a la jota, con movimiento muy gracioso. La música de esta danza la produce la gaita, caramillo y tamboril. Se baila además, el fandango, el bolero y el copeo. Los tres primeros se bailan en la península; pero hay que advertir que en Mallorca sus movimientos son bastante diferentes. Por ejemplo, el bolero se baila con mucha pausa y la jota se parece a la aragonesa. El copeo es el baile que más atractivo tiene por sus activos movimientos. La mujer da saltos, pasos y vueltes, que su pareja tiene que imitar al mismo tiempo que aquélla. Resulta un baile muy distraído.

Ya he dicho que los bailes, actualmente en las fiestas están en muchos pueblos, eliminados, y en otros relegados a segundo término. Recuerdo, y de ello hace más de quince años, que en Manacor se celebraban espléndidas fiestas. Las calles principales estaban inundadas de luz y de concurrencia. En la plaza tocaba una banda de música lo más escogido del repertorio zarzuelero. Alguien debió decirme, que tras del Convento se hallaba al estilo del país. Y quisiera verlo. El escenario era una plaza reducida y apenas alumbrada. Un círculo cerrado con bancos de madera era el sitio donde se danzaba. El silencio era completo. Pocas eran las personas que presenciaban el baile, pero todas parecían estar en derredor de algo sagrado. En el fondo, contra una pared, y elevado sobre un taburete, había unos hombres con una guitarra y unos violines. De pronto se oye la voz de estos y de la guitarra que las acompaña; y poco después, dos cantadores, a unísono entonan el

Copeo, copeo copeo traído...

Aquel canto extraño en la soledad de la noche, quejumbroso a ratos, a ratos alegre, se elevaba al aire difundiendo una armonía sentimental. En el entretanto, unas parejas bailaban graciosamente.

Existía la costumbre, en buen número de pueblos de Mallorca, de presentar durante las fiestas principales, la de su santo Patrón, en particular, unos bailes con figuras, que ejecutaban un grupo de personas; bailes, que aunque de origen árabe, se cree tuvieron su aparición en las funciones religiosas, y en las cuales, el cronista ha tenido ocasión de presenciar la intervención de uno de dichos cuerpos de baile.

No todas estas comparsas llevan el mismo nombre; los toman diferentes,

según los pueblos en donde radican. Así en Pollensa se las denomina Aguilas; en Felanitx e Inca, Cavallets; en Alaró, Montuir, Algaida, Manacor, Cossies. Los bailes de estas comparsas, que se componen de siete, ocho o más personas tienen algo parecido, diferenciándose los ritmos, pero se deuce que todos tienen el mismo origen. Bailan al son de gaitas, caramillo y tamboril, y ejecutaban diferentes figuras enmedio de las plazas públicas, en las casas particulares y hasta en la iglesia.

Los cossies visten un traje extraño. Su cuerpo va cubierto con unos pantalones blancos y anchos, recubiertos desde el cuello, como una especie de falda corta, de color encarnado; usan medias blancas o de topos, y su cabeza va cubierta de unos sombreritos, especie de montera de torero, con flores y otros adornos. En la mano llevan un pañuelo que les sirve para efectuar las figuras. Esas comparsas llevan una dama, que no es sino un hombre vestido de mujer, con ancha falda, un cuerpo holgado, en la cabeza un chambergo adornado con flores y en la mano un pañuelo que agita a uno y otro lado con movimientos femeniles.

Los cavallets es una comparsa de muchachos vestidos con pantalón corto, una blusa encarnada y una especie de casquete. Preadido en el cuerpo y metidos dentro, llevan sujetos a la cintura un caballito de cartón, sin piernas. Esta comparsa también lleva su dama, que, como en los cossies, es la que dirige los bailes. En Pollensa se sustituyen los caballitos por un ave de cartón imitando a grandiosas águilas, y de aquí el nombre que toma de baile de las águilas. Al asistir a las procesiones se adornan con alhajas estos avechuchos.

Algunas de estas comparsas llevan unos hombres disfrazados de diablos que son los encargados de despejar las calles, empleando para ello unos gruesos garrotes.

Las figuras extrañas, que ofrecen estas comparsas, producen en toda ocasión un efecto exótico; pero donde es más de notar el contraste, es su aparición en las iglesias. Hace ya muchos años, (tal vez cinco lustros) que tuve ocasión de poder presenciar la intervención de los cossies en una función religiosa.

Me hallaba en Alaró, donde celebrábase grandes fiestas. Era el verano y el sol lucía con todo su esplendor. Penetré en la iglesia y a la bondad de unos amigos pudimos alcanzar un puesto en el órgano, pues el templo estaba completamente atestado. El punto donde me hallaba fué excelente para presenciar el espectáculo. Comenzaron los oficios con el ritual de costumbre; pero cuando ya estaban muy adelantados, y en un momento determinado, se suspendió el sagrado acto, sentándose los sacerdotes. De pronto, por la puerta principal, penetraron al son de la danza, los cossies y fueron a colocarse en el presbiterio, efectuando en dicho sitio algunas figuras. Después, la Dama, sola iba y venía de la puerta al presbiterio, en movimientos de danza, y al hallarse en este sitio, de nuevo la comparsa unía a ella sus movimientos, formando caprichosas figuras, extendiendo sus pañuelos unas veces y recogiendo los otros. La Dama, en el centro, moviendo a saltitos su cuerpo, agitaba también su blanco pañuelo con coquetería femenil. Terminado el baile, los cossies se retiraron de la iglesia, continuando los oficios, llenándose el ambiente de incienso... Este espectáculo dejó tal impresión, fué tan intensa la emoción recibida, que el tiempo no ha conseguido borrar el recuerdo

José Vives.

### Greguerías

El día de la primera comunión de la niña de la portera es un día sencillo, de emoción para el velo vecino observador... Es una primera comunión de gasas blancas, de un lujo que exalta a la pobre niña, abombada de su lujo, de sus guantes blancos y de sus zapaticos blancos... Ella no ve ese día la tristeza de su casa y de su sino... Sólo el vecino ve desde el balcón la identidad de su vida, y sonríe y sufre... Pero cuando sonríe con más infabilidad el vecino es cuando la ve, en días lejanos al día de la primera comunión, cómo se vuelve a poner el traje blanco y los guantes y el velo, y no sale de la portera viviendo de nuevo otro día de primera comunión, y recibiendo de nuevo las miradas excepcionales de las gentes.

De pronto, sin poder precisar hacia qué lado, se oyen voces de mujer en los jardines, voces que tienen un son particular, de lo dulce y delicado, desnudo y de alto vuelo, vuelo en las ramas de los árboles, como pájaros que saltasen de unos a otros... tienen sonos apenados, dulces tonos, y parecen brotar de mujeres que se hubiesen bañado, y fresquitas y temblorosas, mojadas aún, tuviesen frescura de agua en la voz.



# GARAGE VIDAL

SINDICATO 209-TELEFONO 293

Han llegado los cochecitos

## SPACE

Los más económicos del mundo

Agente exclusivo para Baleares: FRANCISCO VIDAL ROCA

HELÉNICO PERFUME

# ACTE

(Nombre registrado)

Última creación de la Fábrica de Perfumería

PRODUCTOS VAQUER S. A.

PALMA DE MALLORCA

Productos premiados con DIPLOMA DE HONOR, en el Concurso Nacional de Industrias, Comercio y Fábricas de 1919.

A 5'50 pesetas. KG.

## Café tostado superior

# Viuda de Mateo Vidal

FÁBRICA DE CHOCOLATE

Sindicato, 79.

Teléfono, 298

### SEGUNDO ANIVERSARIO DEL FALLECIMIENTO DEL

## Excmo. Sr. D. Joaquín Aguiló Valentí

Acaecido el 6 de Diciembre de 1918

R. I. P. A.

Su desconsolada esposa, hijos, hijo político, hermano, hermanos políticos, primos y demás parientes, suplican rueguen a Dios por el eterno descanso de su alma y asistan a alguna de las misas que se celebrarán el próximo lunes día 6 de siete a once y media en la capilla de la Inmaculada de la parroquial iglesia de San Miguel.

Los Emms. y Rdmos. Sres. Nuncio Apostólico, Cardenales Arzobispos de Toledo, Sevilla y de Valladolid, Arzobispos de Zaragoza y Granada y Obispos de Mallorca, Lérida, Sión, Tenerife, Menorca, Barcelona y otras tienen concedidas indulgencias en la forma acosa umbrada

# INFORMACION

### El Aguinaldo del Soldado

Esta noche se celebra en el Principal la función inaugural de la temporada que es a beneficio de los fondos del Aguinaldo del soldado.

El teatro promete verse brillantísimo pues son escasas las localidades que quedan por despachar.

La Comisión organizadora nos ruega la publicación de la siguiente carta que ha recibido de D. Juan March.

Dice así:

Palma 2 Diciembre 1920.

Señor Presidente de la Comisión organizadora de Aguinaldo del Soldado en Mallorca.

Muy señor mío: deseando coadyuvar a su laudable y patriótica iniciativa de allegar donativos para hacer grato a los soldados que luchan en Marruecos el recuerdo de las próximas Navidades, me complazco en adjuntarle la suma de quinientas pesetas, y al mismo tiempo tengo el gusto de participarle que podrá disponer, por mediación de mi Representante en Tetuán, D. Bernardo Albertí, de una cantidad de tabaco por valor de quinientas pesetas; en Nador (Mejilla) y por intervención de mi Representante D. José Jorro, de otra cantidad de tabaco cuyo valor alcance también quinientas pesetas; y por mediación de mi representante en el pequeño depósito de la Condesa (Ceuta) D. Andrés Trobat, tabaco evaluado en doscientas pesetas, a cuyo efecto y debido cumplimiento comunico a dichos Representantes las oportunas órdenes.

Me es grato ofrecerme de V. suyo buen amigo y servidor Q. E. S. M. Juan March.

A continuación publicamos la tercera lista de donantes:

Suma anterior, 1.024'10 pts.

Señora Caballero, 5.—Señora Isabel Feliu 5.—Señorita Pilar Fuster, 5.—Señorita María del Carmen Fuster, 5.—Señora Ramona Hernández, 10.—Señorita Isabel Sureda, 5.—Señora viuda de Costa, 10.—Señorita María Costa, 5.—D. Juan Antonio Fuster, 5.—D. José Ramis de Ayreflor, 5.—D. Juan March 500.—Don Bartolomé Sampol, 4.—Señor Capitán General, 25.—D. Antonio Qués, 100.—Doña Manuela Latorras, 10.—D. José Tous Ferrer, 100.—D. Bartolomé Montaña, 2.—D. Bartolomé Vaquer, 5.—Señor Presidente de Audiencia, 20.—D. Pedro Alomar, 10.—D. Francisco Alomar, 5.—D. Enrique F. de Córdoba, 10.—Señora viuda de Lessenne, 5.—D. Juan F. Malló, 100.—D. Enrique Roca y un asistente, 6.—D. Luis Zaforteza, 5.—Los criados del Circolo Mallorquín, 7.—Señora viuda de Alemany, 15.—D. Santiago Alemany, 10.—D. Mariano Truyols, 4.—D. Luis Despuig, 100.—Señor Marqués del Palmer, 25.—D. Mariano Verd, 10.—Señorita Mercedes Diez, 5.—D. R. N., 10.—Señorita Isabel Carri, 5.—D. Manuel Fuster, 10.—Señorita Margarita Fullana, 0'60.

Suma, 2.197'60 pts.

### Consejo provincial de Fomento

En la sesión celebrada por el Consejo provincial de Fomento de Baleares bajo la presidencia del Excmo. Sr. conde de Perallada, Comisario Regio de Fomento, se tomaron los siguientes acuerdos:

Se aprobó el acta anterior.

Se hicieron varios nombramientos para constituir Juntas locales de Plagas del campo.

Por unanimidad se acordó solicitar de la Superioridad una subvención para poder efectuar en Mallorca una Campaña de Enseñanza olivarrera.

Se acordó informar favorablemente una instancia suscrita por los Sres. Planas y

### Piza pidiendo se amplie la habilitación del panto denominado Saigo Dolsa para el embarque en régimen de cabotaje y bahía de maderas del país.

Se acuerda conceder un amplio voto de confianza al Sr. Presidente para que apoye las gestiones que realicen las demás Corporaciones sobre Comunicaciones marítimas y carreteras. Se acordó facilitar al Salón de sesiones al Colegio Oficial de Veterinarios para celebrar sus sesiones.

Se entra el Consejo de la aparición de la viruela en el ganado ovino de varios puntos de esta isla, acordándose repartir gratuitamente folletos dando instrucciones sobre dicha enfermedad y dirigirse a los Sres Alcaldes para que extremen las medidas sanitarias para evitar la propagación de las enfermedades del ganado y especialmente contra la rabia hidrofobia.

### Huelga general en Barcelona

Con motivo de la paralización de trabajos que desde el jueves se experimenta en Barcelona, el vapor *Rey Jaime I* ha regresado con casi toda la carga que embarcó. Sólo se pudo desembarcar una partida de costuras de tomates y algunos otros comestibles, gracias al haberse encargado de la operación sus mismos propietarios.

Mientras persista el actual estado de cosas, los vapores no embarcarán comestibles por la grandísima dificultad que se experimenta para desembarcarlos.

Presúmese que la huelga durará por lo menos una semana.

### La Artillería a su Patrona

Esta mañana en la parroquial iglesia de Santa Cruz, el cuerpo de Artillería de esta plaza ha celebrado esta mañana los actos de costumbre.

La iglesia estaba adornada con sus mejores galas siendo profusa la iluminación.

El altar mayor, donde se ha celebrado la misa, estaba adornado espléndidamente, destacándose en él los emblemas del cuerpo de Artillería y la imagen de su excelsa patrona Santa Bárbara.

Al acto han asistido el Capitán General, los jefes de los cuerpos y numerosos invitados.

Igualmente han asistido las fuerzas de Artillería.

Los actos literarios celebrados ayer en el cuartel de San Pedro, los cuales anunciamos oportunamente, resultaron muy entretenidos asistiendo a ellos numerosas personas.

A las dos de la tarde se han reunido en fraternal banquete en el restaurant del Grand Hotel Alhambra los jefes y oficiales del cuerpo de Artillería de esta guarnición.

El menú servido ha sido en extremo exquisito, recibiendo muchas felicitaciones el señor Pensabene, dueño del citado Hotel.

Al servirse el champaña se han pronunciado entusiastas y patrióticos brindis.

### Los mineros a Santa Bárbara

En la iglesia de San Francisco se ha celebrado una misa con plática por el Reverendo señor D. Antonio Canals, costeada por los señores Morey y Soler.

En el restaurant Porto-Pi, se han reunido en un banquete los empleados y trabajadores de las minas de carbón de los citados señores con motivo de celebrar hoy la festividad de Santa Bárbara, patrona de los mineros.

Se ha servido un espléndido y esmerado menú haciendo votos los concurrentes para que continúen en la explotación de dichas minas. El acto realizado por

los señores D. Pedro Morey y D. Ramon Soler ha sido muy de la satisfacción de los mineros.

Los propietarios de las minas han ofrecido a los mineros un tanto por ciento en los beneficios.

### La Escuela Náutica

El Sr. Gobernador ha recibido un telegrama del ministro de Instrucción Pública en el que le manifiesta que ha dado órdenes para que sea abierta la matrícula desde los días 11 al 31 del corriente, y se ha ordenado la habilitación de locales en este Instituto para celebrar las clases.

Se hace saber además que se procede al nombramiento del personal, cuyos nombramientos se darán a conocer en breve.

### De Arte

En uno de los escaparates de la tienda de los señores de Boscana de la plaza de Cort, aparecen expuestos tres preciosos dibujos debidos al lápiz del joven artista Emilio Pou.

Dichos dibujos son tres bustos de mujer ejecutados con una soltura y simplicidad magníficas que evaloran una vez más el arte del joven artista.

Los tres dibujos figurarán en una obra literaria en preparación del joven literato madrileño Julio Sandoval que titulará «Irene».

Felicitemos al señor Pou por su nueva producción artística que ha sido muy bien acogida por los que la han admirado.

### Entrada del nuevo Párroco de San Magín.

Mañana efectuará su entrada en la parroquia de San Magín el nuevo Rector Rdo. don Rafael Ramis.

A las nueve y media, tendrá lugar el recibimiento en el extremo oriente de la calle de San Magín. Una vez en la iglesia se cantará solemne Te-Deum y luego la Misa mayor, en la que el señor Párroco dirigirá la palabra a sus nuevos feligreses. Inmediatamente después de la función religiosa, habrá recepción en el local del Circolo de Obreros Católicos, donde se hará entrega del artístico cáliz que Santa Catalina ofrece a su nuevo Rector.

### Circolo de Obreros Católicos

Galantemente cedido por la Empresa de este Cine, se dará el lunes próximo a las seis de la tarde una función extraordinaria, amezizada por un notable cuarteto y en la que se proyectarán interesantísimas películas a beneficio de los Tuberculosos pobres, socorridos por la Confederación de la Misión semanalmente, con leche y huevos.

En uno de los descansos se sorteará entre los bienhechores de tan benéfica obra, un hermoso cerdo de dieciséis arrobas o su equivalente en dinero.

Las entradas para dicha función pueden recogerse en la calle de las Teresas núm. 9, o en la taquilla desde las cinco de la tarde del lunes, si no están agotadas pues son muchas las peticiones recibidas.

### Notas del Carnet

Se encuentra en esta ciudad el distinguido doctor en Medicina y Cirujía Sr. Ayguavives, médico-inspector de la Asociación de la Prensa diaria de Barcelona y médico de número del Hospital de Niños de dicha ciudad.

El viaje del Dr. Ayguavives obedece al deseo de trabajar entre la clase médica de la isla los sueros y vacunas Lederle.

Sea bienvenido.

El distinguido pintor valenciano D. Joaquín Tadea está ultimando sus obras para la exposición que va a celebrar en los salones la sociedad La Veda.

La apertura tendrá lugar el día 15 del corriente mes.

Habiéndose accedido por la superioridad a la permua solicitada por los maestros nacionales de las escuelas de Inca y Pollensa, ha tomado posesión de la escuela de Pollensa nuestro amigo el ilustrado Maestro D. Antonio Vidal, que hasta ahora desempeñó la de Inca.

El señor Vidal, que en la actualidad cumple los 47 años de servicios pedagógicos ha sido cariñosamente recibido en la villa de Pollensa, felicitándose todo el vecindario de que regente dicha escuela tan ilustrado maestro, si bien sienten la marcha del que hasta ahora la regentó.

### DE VIAJE

De Barcelona han llegado esta mañana los propietarios D. Juan Iglesias, D. Juan Simó y señora, D. Alfonso Cuell, D. José Taltavull, los industriales D. Pedro Tallada, D. Francisco Serrano, D. Francisco Estela y señora, el empleado de la Diputación D. Elviro Sans, D. José Quiñones y D. Bartolomé Guerrero.

Procedente de Madrid ha llegado en el vapor rápido de esta mañana el joven médico odontólogo don Jaime Ferrer.

En Santa Catalina de Siena, a las siete y media Misa de Comunión general para la Asociación del Rosario Perpetuo; y a las cinco y media de la tarde el ejercicio de primer domingo de mes, con exposición de S. D. M., estación, Rosario, cánticos, sermón por el Rdo. Fr. Pedro Montaner, Director de la Asociación, reserva, Procesión de la Virgen del Rosario e imposición de medallas.

En la Merced, domingo día 5 a las seis de la tarde, después del Santo Rosario, empieza la novena dedicada a Santa Lucía, y a continuación se hará la novena de Belén con sermón por el Rdo. P. don Antonio Gomez.

VISITA.—A Nuestra Señora de la Piedad en Santa Eulalia.

Absolución general en la Merced.—Indulgencia plenaria.

### MARITIMAS

El movimiento de buques en el puerto durante las últimas 24 horas ha sido como sigue:

ENTRARON.—De Barcelona el vapor «Rey Jaime I», con la correspondencia, pasaje y carga.

El pailebot «Capdepera», de Barcelona, con carga general.

A las once de esta mañana, venía en demanda del puerto, con viento en popa, la balandra «Progreso», de la matrícula de Barcelona. Procedo de Barcelona y conduce carga general.

De arribada, por causa del tiempo que ganado esta mañana el puerto las barcas que se dedican a la pesca del bou.

SALIDAS.—Para Ibiza, ha salido esta mañana el paibo «Luna», con lastre.

Para Barcelona el laud «San Miguel».

NOTICIA.—A las once de la mañana venía en demanda del puerto, de arribada, el laud «Maria», de la matrícula de Ibiza, que de madrugada había salido para aquel puerto.

Venía con ligera avería en la mayor.

Procede el embarque de una partida de piedras y muelas el pailebo: Puerto de Alcudia.

Procedese al pintado de la balandra «San Pedro», de la matrícula de Barcelona.

Ha terminado La Isla, las existencias de carbón, que tenía en Palma, teniendo que provisionarse sus vapores en los puertos de la península.

Después del reconocimiento practicado por la Aduana, esta mañana ha embarcado la partida de muebles que procede de Certe, traje el pailebot «Elias Miguel» y que ha de conducir a Soller.

El día 1.º del corriente llegó al puerto de Barcelona procedente de Palma el pailebot «Miguel Caldentey», con cargamento de fosfatos.

Procedente de Alfaques ha llegado al puerto de Barcelona el pailebot «Dos Amigos», con cargamento de sal.

El citado día salió del puerto de Barcelona con destino a Palma, el pailebot «Julietta».

### Deportivas

Una carta

Palma 4 de diciembre de 1920.

Sr. Director de LA ÚLTIMA HORA.

Distinguido señor: Aun sintiendo muchísimo molestarle nuevamente, me veo en la ineludible necesidad de así hacerlo. No dudando que otra vez nos veremos complacidos con la publicación de las siguientes líneas, le adelanto nuestro profundo agradecimiento y quedo de usted affmo. s. s. q. e. s. m., Miguel Bosch.

Sr. Presidente de la Sección de futbol del «Veloz Sport Balear».

Muy Sr. mío: No habiéndose dignado contestar a la carta que nuestro Delegado Don Cristóbal Massanet le dirigí en nom-

bre nuestro y desde estas columnas, nos vemos obligados a insistir de nuevo y esperamos que esta vez mereceremos de usted y equipo que representa una mayor atención.

Mantenemos las mismas condiciones: campo del «Alfonso XIII», con el cual contamos, y árbitro también neutral.

Debo igualmente poner en su conocimiento que si dentro de ocho días no han contestado a la presente, proclamaremos públicamente la superioridad del equipo «Español» sobre el del «Veloz Sport», o mejor dicho, interpretaremos el silencio (y con nosotros todos los aficionados) como un voluntario reconocimiento de su inferioridad.

Suyo s. s., Miguel Bosch, Capitán del «Español» de Sta. Catalina.

### GACETILLAS

Robo de dinero. El Jefe de la guardia civil del puesto de Ibiza ha puesto en conocimiento del Gobernador que el día 2 delcorriente se cometió un robo en la casa del Registrador de la propiedad de aquel partido, D. Vicente Tur, llevándose los ladrones 6.100 ptas.

A pesar de las activas pesquisas realizadas no han podido ser habidos.

Obras. Por una brigada de obreros se está procediendo al arreglo del piso de la plaza de Palou y Coll.

Detenidos. Anoche lo fueron dos individuos de pésimos antecedentes que estaban reclamados por el Juzgado.

Baleares. Hemos recibido el último número de esta importante revista local, la que inserta buen número de trabajos literarios y una extensa información gráfica de actualidad.

Mercado en Sineu. A pesar de ser día festivo el miércoles de la próxima semana celebrará este pueblo el mercado en dicho día.

Hallazgo. En la Contaduría del Teatro Principal se halla depositado, y a disposición de su dueño, un paraguas pequeño, que el domingo último fué hallado en el patio de butacas.

Un tiro y un escándalo. Ayer tarde a cosa de las cinco, alarmó a los vecinos de la calle de Cazador el ruido de una detonación producida desde una de aquellas casas.

Varios vecinos subieron al domicilio de referencia, averiguando que la detonación era debida al disparo de un revólver hecho por un individuo, a otro que encontró en el domicilio de su amante.

La policía intervino en el hecho del que dió cuenta al Juzgado.

El linfatismo es una debilidad congénita o adquirida que se traduce en los enfermos por cabello rubio, piel blanca, fina, palidez de la piel, infartos glandulares, angina crónica, flujos purulentos de los oídos, tumores frios, artritis (tumores blancos), etc. Compadecid al linfatismo porque es terreno abonado para todas las malas semillas. El linfatismo es la antecámara de la tuberculosis si no es combatido en los primeros síntomas. Combatir la tisis es cosa difícil pero en cambio es fácil evitarla, tratando los linfáticos con remedios higiénicos y el Jarabe de Hipofositos Salud, que según atestiguan eminentes médicos es el más poderoso y eficaz. 29 años de éxito creciente. Con frecuencia y por mayor lucro en la venta se ofrecen similares. Fíjarse si con tinta roja se lee en la etiqueta exterior Hipofositos Lalud.

PKMENTINE.—Tinte para el cabello. Todos colores, del negro carbón al rubio. Venta, Perfumería El Alba, Sindicato 93.

### Comp.ª de los Ferrocarriles DE MALLORCA

Linea de Palma a Santañi

El próximo domingo, día cinco del actual además de los trenes ordinarios saldrá uno de Palma para Lluçma y a las 18'15, admitiendo pa sajeros para todas las estaciones de su trayecto.

Palma 2 de Diciembre de 1920.—Por la Compañía de los Ferrocarriles de Mallorca.—El Director Gerente, Sebastián Felin.

### AVISO

Todos los que posean participaciones del número 18 896 del sorteo del día 22 de Diciembre, despatchado por Bartolomé Ordinas, calle del Rey Sancho, número 34 bajos, que por no haber recibido más que la mitad del billete, se suplica a los poseedores que solo jugarán el cincuenta por ciento (o sea la mitad) y la otra mitad del importe podrán pasar a recogerla en el expresado domicilio en donde se les abonará.

### Horno del Teatro

Para mejor comodidad participo a mi número clientela que todos los días encontrará el famosísimo pan de trigo mallorquín, netamente elaborado en la siguiente forma:

Primera hornada a las 8 mañana.

Segunda id. a las 10 y media id.

Tercera id. a las 2 tarde.

Cuarta id. a las 8 noche.

La Casa tiene especial interés en el borrar netamente mallorquín.

### Academia SAIZ

Carreras Militares

PELAYES 105-2º



### Comisión Permanente de Sanidad

**Gracias al señor Sureda.—El estado sanitario.—Medidas contra la hidrofobia.—Dispensario de la Higiene especial.**

En sesión reglamentaria se reunió ayer en el Gobierno civil, la Comisión Permanente de Sanidad.

Después de aprobada el acta de la reunión anterior se tomaron los siguientes acuerdos:

Agradecer a don Enrique Sureda el desistimiento de su renuncia del cargo de vocal letrado de la Junta de Sanidad, accediendo a los requerimientos de la Comisión, que a tal objeto le visitó.

Se enteró la Comisión del estado de salud por todos conceptos satisfactorio de la población, como también de la favorable circunstancia, relativa a la extinción de la epidemia de fiebres continuas que ha padecido Valldemosa, la que se ha conseguido extirpar de raíz gracias a las energéticas medidas tomadas; como también ha sido extirpado un foco de fiebres tifoideas que apareció en el término de Santa Margarita y que determinó dos defunciones en poco tiempo.

Se trató detenidamente el asunto relativo al caso de hidrofobia, cuyo atacado falleció en el Hospital Civil, entendiendo la Comisión que no debía ocuparse de esta cuestión, más que bajo el aspecto público sanitario.

Con motivo de este asunto, se apreció la necesidad de insistir cerca de las Corporaciones Provincial y Municipal, en el sentido de que arbitren medios sanitarios que hagan factible, cómodo y gratuito, el tratamiento profiláctico de los mordidos por perros rabiosos, aunque los casos sean simplemente sospechosos.

En tal sentido y partiendo del hecho de que la profilaxis pública contra las infecciones es función sobre todo municipal, sin perjuicio de que la Diputación Provincial ayude, como prescribe la Instrucción Sanitaria, y la Ley de 22 de Diciembre de 1908 a los Ayuntamientos; la Comisión acordó estimular el celo de los Ayuntamientos y de la Corporación Municipal para que resuelva sin dilación la creación del Laboratorio de Higiene Provincial, uno de cuyos objetivos serán el estudio y ejecución de los trabajos para montar el servicio de vacunaciones profilácticas en la provincia, pues hoy se suscita el problema de la prevención de la hidrofobia, y mañana se suscitara el de otra dolencia infecto-contagiosa, para combatir la cual, se carecerá también, con la prontitud debida, de los elementos suficientes en la localidad.

Estima la Comisión que para mejor proveer a esas necesidades lo procedente es que los Ayuntamientos que todavía no lo hayan efectuado cumplan la circular del Gobierno Civil de 14 de agosto de este año en la que se les previene que contesten si optan por crear un Laboratorio de análisis de distrito o prefieren cooperar a la creación de uno provincial en Palma, bajo la dirección de la Diputación, si como es de creer, contribuye a su sostenimiento.

En este centro, y dirigida por su profesor veterinario se establecerá el servicio de inoculaciones de suero y vacunas que por las razones dichas no debe contraerse solo a la vacunación antirrábica.

Mientras se procede en consonancia con esta propuesta de la Comisión que es natural y lógica, acordó la Corporación dirigirse a la Excm. Diputación Provincial, con objeto de que por de pronto y para acudir de momento a una necesidad que pudiera presentarse se organice un Centro de vacunación antirrábica que podría de momento instalarse en el Laboratorio Regional de Higiene Pecuaria, pues es de creer que el director de este centro, daría toda clase de facilidades a dicho fin.

Discutido con la extensión y detenimiento necesario el asunto que antecede, acordó finalmente la Comisión, darse por enterada de la marcha del servicio de profilaxis antivenérea, acordándose, se instale en los bajos del Gobierno Civil, aunque en forma interina, el «Dispensario de la Higiene especial», en el cual se darán toda clase de facilidades para que mediante un gratuito tratamiento de esas dolencias, pueda aminorarse la plaga de

avariosis que tanto perjuicio ocasiona a la raza.

Fueron aprobadas las cuentas del servicio y no habiendo otros asuntos que tratar se levantó la sesión.

### Las Comunicaciones Marítimas

Desde hace algunos días reina desorientación completa en el asunto de las Comunicaciones Marítimas de Baleares, debido a las noticias contradictorias que sobre este asunto se reciben aquí.

Como se sabe, se dijo que no sería aprobado el proyecto ofrecido por el Gobierno y que en consecuencia seguirían prestándose los mismos servicios que ahora.

Esto dió lugar a que por parte del Ayuntamiento y diversas entidades de Mallorca se renovaran las peticiones a Madrid en solicitud de que se pusiera en vigor el pliego aprobado anteriormente.

De los telegramas que nosotros hemos recibido de la Agencia Fabra deducimos que hasta ahora no existe por parte del Gobierno el propósito de mermar nuestras comunicaciones.

Esta opinión la vemos confirmada hoy por noticias particulares que recibimos de Madrid y Barcelona.

Según estas noticias, el día 1.º de los corrientes el Director de «La Transmediterránea» señor Dominió conferenció extensamente con el Ministro de Fomento tratando de las comunicaciones marítimas de Baleares y al parecer se convino, para resolver pronto el asunto, suprimir una cláusula del pliego de adjudicación de subasta, que nada ni a nadie perjudica y que en cambio suprimiéndola facilita la rápida implantación del servicio.

Esta cláusula se refiere solamente a un detalle de trámite sin importancia.

De la entrevista se deduce que a mediados de este mes funcionará ya el nuevo servicio, pues como están próximas las fiestas de Navidad, época en que el pasaje es numeroso y son muchos los militares, empleados y estudiantes que se trasladan a su casa, se desea que para entonces haya ya establecidas estas facilidades de servicios.

El Gobierno parece dispuesto a atender estas necesidades.

### De Teatros

**Principal**  
Hoy se inaugurará la temporada de invierno en este teatro, debutando la compañía de comedia hispano-americana Nieves Lasa.

Se presentará la compañía con la comedia en cuatro actos de Serafín y Joaquín Álvarez Quintero *Amores y Amorios*, y la función es a beneficio de los fondos del Aguinaldo del Soldado.

Tomaron parte en el espectáculo la celebrada soprano Aga Lahowska y la banda del Regimiento de Palma.

**Lírico**  
Hoy sábado debutará en este teatro la notable canzonetista española Adria Rodi, la estrella del varietés que acaba de realizar una brillante tournée por el Continente.

Su debut es esperado con verdadero interés.

Mañana se celebrarán sesiones de tres y media tarde a doce noche trabajando en todas ellas el Trío García y la celebrada canzonetista Adria Rodi.

En la sesión primera se proyectarán los episodios 7.º y 8.º de *El misterio de los trece* y en la 2.ª y 3.ª la última jornada de *El hijo de la noche*.

## Mas Telegramas

### Declaraciones del Ministro del Trabajo

Madrid 3 (10 20 n.)

El Sr. Cañals ha declarado a un periodista que el Ministerio del Trabajo debe tener la misión de encauzar los conflictos sociales.

A ello dedico—dice—todos mis esfuerzos laborando con el Instituto de Reformas Sociales.

En el Consejo Superior de emigración, se ha organizado un negociado para las clases medias para intervenir en los asuntos relacionados con las cooperativas de consumo, el contrato de empleos y otras cuestiones.

Debe ser siempre Ministerio árbitro para dirimir los conflictos procurando la paz social.

Estamos constantemente en comunicación con la oficina internacional del Trabajo de Ginebra.

Debe legislarse mucho sobre la materia social.

Me propongo reproducir en las Cortes el Contrato de Trabajo, la modificación de la Ley de accidentes del Trabajo y también abordar el problema de las enfermedades profesionales.

Se está ultimando la reforma de la Ley de repoblación y colonización interior así como dictaré medidas en materias de las casas baratas.

### Lo que dice el Sr. Dato

Madrid 3 (2 t.)

El señor Dato ha dicho que recibe muchos telegramas protestando de las deportaciones de los sindicalistas.

Debo decir que esto solo se ha hecho con 32 personas, a lo cual autoriza la Ley al Gobernador.

Dijo que es inexacto que se les envíe a las posesiones del Mar.

Manifestó que el «Gralda» marchó a Mahón en donde quedarán instalados.

—Se les permitirá recibir la correspondencia? se le preguntó.

—Eso es competencia de las autoridades.

Añadió el señor Dato que también recibe muchos telegramas en los que se piden la inmediata justicia contra los autores del atentado del señor Layret. Los tribunales obran con actividad y como hay muchos crímenes sociales no permiten resolver con rapidez.

Confirmando que en Barcelona y Zaragoza continúa la huelga general.

En Zaragoza disminuye y el Gobernador de Barcelona espera que se reanude el trabajo en breve.

Dijo que ha adoptado medidas para asegurar y abastecer la ciudad.

En Asturias comenzó la huelga de mineros y hácese trabajos para solucionarla.

### Cuestiones sociales

**La situación en Zaragoza**

Madrid 3 (9 n.)

Zaragoza.—Prosiguen haciéndose las coacciones.

Mañana se celebrará una manifestación a la que asistirán los obreros de los pueblos como protesta contra el cierre de las fábricas azucareras.

### Huelga general en Valencia

Valencia.—Se han tomado muchas precauciones.

Se asegura que se reunirán las sociedades obreras para declarar el lunes la huelga general.

### Torpederos con deportados

Han llegado a San Lucar de Barrameda dos torpederos que proceden de Sevilla.

Llevar a bordo, en concepto de deportados, significados sindicalistas.

### Explosión de un petardo

Madrid 4 (3 m.)

El Subsecretario del Ministerio de la Gobernación Sr. Wais, ha manifestado que al anochecer ha estallado un petardo en la plaza de las Delicias, cerca de la fábrica de harinas *La Estrella*, ocasionando algunos desperfectos.

### Huelga general solucionada

Comunican de Reus que ha terminado la huelga general que se había declarado en aquella población.

### La situación en Sevilla se agrava

En Sevilla se extiende la huelga general que se había declarado en aquella población.

### En la bolsa de Bilbao se produce alarma

Madrid 3 (10 30 n.)

Bilbao.—En la sesión de la bolsa de esta tarde hubo una gran concurrencia de valores.

Desde el principio de la sesión se notó que los agentes ofrecían mucho papel, lo cual determinó que hubiera importantes bajadas.

Cuando terminaba la sesión los mismos agentes que habían ofrecido papel comenzaron a solicitarlo, volviendo a producirse un alza entre los especuladores.

Los particulares protestaron enérgicamente de la maniobra, promoviendo un ruidoso incidente.

### Explotan dos bombas en Sevilla

Madrid 4 (3 m.)

Sevilla.—En una ventana del palacio Arzobispal estalló una bomba.

Solo causó desperfectos en el marco de la ventana.

También estalló otra bomba en un poste del alumbrado.

Se cree que el objeto era de que quedara a oscuras la población, lo cual no se consiguió.

### ECOS VARIOS

#### Para los reclutas

Madrid 3 (2 t.)

Se ha publicado una Real orden ampliando hasta el 22 del actual el plazo para que puedan acogerse a los beneficios de la cuota los reclutas del reemplazo de 1920, optando por las mejoras de los beneficios los ya acogidos, abonándose también los plazos vencidos.

Quedan obligados a presentar un certificado de aptitud.

Las instancias ya recibidas en el Ministerio de la guerra quedan comprendidas en esta disposición.

#### Telegrama bien acogido

Ginebra.—Telegrafía la asamblea de la Sociedad de las Naciones que leyó el telegrama que envió el Sr. Dato, sobre la intervención en Armenia, fué acogido con simpatía.

#### Regreso del Sr. Lacierva

Madrid 3 (9 n.)

Ha regresado el Sr. Lacierva. En la estación le esperaban buen número de amigos políticos.

#### Sobre un escalafón

Se firmó una Real orden disponiendo que las vacantes que se produzcan en el escalafón general del Instituto Geográfico y Estadístico se provean por orden de antigüedad.

### Ultimas noticias

#### Los propietarios de pequeñas embarcaciones.

Madrid 4 (11 m.)

Ha visitado al Sr. Dato una comisión de propietarios de pequeñas embarcaciones, entregándole las conclusiones aprobadas en la Asamblea celebrada por éstos, en las que se expone que al disolverse el Comité del Tráfico Marítimo, quedó sin pagar una partida de sesenta millones de pesetas, que ahora no pueden satisfacer dada la gran desvalorización que ha sufrido el tonelaje.

En ellas piden al Gobierno que les preste su apoyo material para resolver su situación.

El señor Dato prometió que llevará el asunto al primer Consejo de Ministros que se celebre.

### Velada en memoria de Layret, suspendida.

Madrid 4 (3 m.)

Por orden gubernativa ha sido suspendida la velada necrológica que había sido organizada en la Casa del Pueblo, en memoria del ex diputado republicano don Francisco Layret, asesinado en Barcelona.

### El señor Dato y los conflictos sociales

El señor Dato dijo que en Sabadell y Villafraanca se ha reanudado en parte el trabajo.

Dijo que espera que el lunes mejore la huelga general de Barcelona.

### La intervención de España en Armenia

Madrid 4 (11 m.)

El señor Dato ha cursado en nombre del Gobierno español un telegrama al Presidente de la Sociedad de las Naciones, manifestando que este Gobierno está dispuesto a contribuir a toda obra moral diplomática que tienda a poner término a la triste situación porque atraviesa Armenia.

Dicho Presidente ha contestado expresando su profundo agradecimiento, como también el de la Secretaría de dicha Sociedad de las Naciones la cual acordó expresar su más viva simpatía y reconocimiento hacia España, acordando que dicha Secretaría transmita a dichos acuerdos al Gobierno español.

Al mismo tiempo el Pte. del Consejo de la Sociedad de las Naciones comunica la respuesta del Presidente de los Estados Unidos y del Gobierno británico. Consisten estas en la expresión de que están dispuestos a cooperar solos o conjuntamente con otras naciones, para terminar con la situación de Armenia, haciendo presente por su parte Wilson que si bien no podía comprometerse a ninguna acción militar sin autorización del Congreso.

Los Estados Unidos emplearán gustosos sus buenos oficios contando con la ayuda moral diplomática de las principales potencias. Añade que estaba dispuesto a ofrecer su mediación personal por medio de un representante que se designaría, para poner fin a las hostilidades contra el pueblo armenio y establecer la paz en Armenia remitiéndose por lo demás al Consejo de la Sociedad de las Naciones.

En vista de las manifestaciones de los gobiernos Brasileño, Americano y Español, se ha pedido que se establezca una relación directa con Wilson al cual se suplicará se dirija al Gobierno Armenio y tomará las medidas necesarias para asegurar el mejor procedimiento a seguir.

El Gobierno español adoptará las medidas convenientes para establecer la relación con el de los Estados Unidos.

### El señor Román candidato por Mallorca

Ibiza 4 (1 45 t.)

Ibiza.—Se asegura que D. Carlos Román presentará su candidatura por el distrito de Mallorca como albista, sin renunciar a presentarse por Ibiza.

También se asegura que los compromisarios de Ibiza recabarán su libertad de acción para la elección de Senadores.

### BOLSA DE MADRID

Oficial del día 3

Interior . . . . .	70.10
Nuevo interior, . . . . .	70.35
Exterior . . . . .	83.55
4 por 100 Amortizable . . . . .	90.00
Amortizable nuevo. . . . .	93.25
Amortizable viejo. . . . .	93.30
Banco de España . . . . .	500.50
Compañía Tabacalera. . . . .	294.00
Francos . . . . .	46.60
Libras . . . . .	26.76
Marcos . . . . .	11.05
Dolares. . . . .	7.60
Liras . . . . .	00.00
Coronas. . . . .	00.00

FABRA

### Muchacho para Farmacia

Se necesita que sepa leer y escribir. Informes Centro de Anuncios.

### FOLLETTIN n.º 95

## El Médico de las locas

por Xavier de Montépin

TOMO II — (CONTINUACIÓN)

por ella, penetrando en el balcón del piso principal, que estaba algo abierto y que correspondía a la antecámara en que terminaba la escalera.

Silencio sepulcral reinaba en la casa, y poco a poco su vista, acostumbrada a las tinieblas, distinguía los objetos a la tenue claridad de la noche.

—Siguiendo esa galería—se dijo,—la puerta del cuarto de Paula es la primera a la izquierda. La violentaré si es preciso, y el primero que acuda al ruido llegará tarde.

Y se dirigió al dormitorio de la huérfana.

La alfombra que cubría el piso apagaba el ruido de los pasos... Llegó a la puerta, alzó el picaporte y la puerta se abrió. No estaba cerrada por dentro.

Cruzó el saloncito y penetró en la alcoba, donde una lamparilla, encerrada en un globo de porcelana, alumbraba con indecisa claridad.

Enfrente de la puerta estaba el lecho,

y entre las sábanas veíase la cabeza de una mujer dormida y vuelta hacia el muro.

Fabricio se acercó, arrastrándose como un reptil, y al llegar al lecho se incorporó blandiendo un cuchillo.

En aquel momento la que dormía hizo un movimiento; Fabricio pudo distinguir sus facciones y retrocedió asombrado:

—¡No es Paula! ¡Es Juana!

En aquel instante, la loca, con acento lígubre, repetía:

—¡El cadalso... el cadalso!...

El estupor quitó por un momento a Fabricio toda su energía; pero esta postración física y moral duró muy poco; pensó en que los gritos de Juana iban a perderle sin remedio y levantó el cuchillo.

Solamente un milagro lo podía salvar. El milagro se cumplió.

Un aullido ronco vibró en el silencio de la noche, y una forma indefinible y casi fantástica apareció como los grifos alados de que hablan las leyendas de la Edad Media. Fabricio sintióse cogido por el cuello entre dos garras que le deshacían, y un momento después, Paula, con una luz en la mano, apareció en el umbral de la puerta.

Fox, el gran lebrak, compañero inseparable de Federico Baltus, se había lanzado sobre el asesino de su amo, y les deshacía con sus uñas y sus dientes.

La joven, al ver al miserable, empezó a pedir socorro, y Fabricio, que se sentía morir, clavó el cuchillo que tenía en la mano en el vientre del noble animal, que

soltando su presa cayó dando un gemitido sordo, retorciéndose sobre la alfombra.

Ciego por el dolor y la rabia, el infame quería matar antes de morir, y se precipitó hacia Paula, que, muda de espanto ni siquiera había pensado en buscar su salvación en la fuga.

Pero en aquel instante el asesino tropezó en un obstáculo: un hombre se interpuso entre él y Paula, lo derribó en tierra, le arrancó el cuchillo y, apoyando una rodilla en su pecho, dijo:

—¡Cañonazo de Brest! Creo que llegué a tiempo.

—¡Claudio!—exclamó la huérfana.—¡Es él! ¡El miserable!

—Sí, el asesino, que se ha escapado de la cárcel para que yo le mate con su propio cuchillo. ¿No es cierto, señorita?

En aquel momento, un recuerdo acudió a la mente de Paula, que, ya dueña de sí, exclamó:

—¡No!... ¡No le matéis!... No deseo su muerte.

—¡Señorita!

—Es necesario: ahora sabréis por qué. Claudio contra su voluntad, soltó al miserable, pero amenazándole de cerca con su cuchillo.

Fabricio trató de incorporándose, enjugando con su pañuelo la sangre que corría de las heridas de su cuello.

—¡Ah!—rugió.—Sois los más fuertes; perdí la partida.

### IX

En aquel momento, Jorge Vernier, a quien habían despertado los gritos desesperados de Paula, entró seguido de dos criados.

—¿Qué pasa—preguntó.

—¡Mirad—replicó la joven señalando a Fabricio.

—¡El aquí!—exclamó el joven médico.

—¡El! ¡El!

—¡Se ha escapado de la prisión! Es necesario entregarlo a la Justicia!

—No—repuso Paula,—quiero dejarle libre, quiero que se aleje, pero con una condición.

Al oír estas palabras inesperadas, Fabricio creyó soñar.

—¡Una condición!...—balbuceó levantándose.—¿Cuál?

—Ya lo sabréis, aguardad un momento. Paula volvió en breve con un papel en el que había escritas algunas líneas: eran las que Paula escribió para hacerlas firmar al acusado si lograba verle.

—Señor Leclère—dijo la huérfana,—una sola pregunta. El decapitado de Melún, ¿era vuestro cómplice?

—No.

—Entonces, escuchad.

Y leyó el papel que debía servir de rehabilitación al inocente.

—Ahora—dijo,—vuestra libertad depende de vos. Firmad esta declaración y os juro que saldréis libremente de mi casa, no escalando los muros, como habéis en-

trado, sino por la puerta que os abrirán de par en par. ¿Aceptáis?...

Fabricio dirigió una mirada furtiva al reloj que había encima de la chimenea; eran las once... ¡Todavía era tiempo de escapar!

—¡Si—dijo,—dadme una pluma.

Le trajeron recado de escribir, y trazó debajo de lo escrito:

—He leído y firmo libremente.

Firmó y entregó el papel a Paula.

—Cumplió mi palabra—dijo ésta,—tomad la llave de la verja; nadie saldrá de este cuarto antes de cinco minutos. Os doy mi palabra.

El asesino se lanzó fuera de la estancia, cerrando la puerta tras sí.

—¿Y permitís que se escape?—exclamó Jorge.

—¡Protegeís su fuga?—añadió Claudio mesándose los cabellos.

—¿Qué importa!—objetó Paula.—Lo primero es la rehabilitación del inocente. ¡En cuanto a ese miserable, hémose a la justicia de Dios!

Apenas había pronunciado estas palabras oyóse un fuerte campanillazo. Todos corrieron a las ventanas.

—¡Antorchas!—exclamó Claudio,—¡sabíais! ¡fusiles! ¡Cañonazo de Brest! Todavía no se escapa.

En aquel instante se abrió de nuevo la puerta, y Fabricio, lívido, aterrado, balbuceó:

—¡La casa está cercada! ¡Estoy perdido!

(Continúa.)



# “OMNIA”

Manufactura de especialidades químicas

**Crema OMNIA. -- Crema IRIS. -- Lustres, Brillantinas y demás artículos para el embellecimiento del calzado.**

PRECIOS SIN COMPETENCIA

Agencia para Baleares: **Segura, Perelló y C.<sup>a</sup>**

Herrería 28, 25

Teléfono 329

## Automovilistas

En breve inauguraremos nuestra sección de

### REPARACION DE NEUMATICOS Y CAMARAS

Nuestra larga práctica, es una garantía de seguridad. Aconsejamos siempre, lo más conveniente para los intereses de nuestros clientes.

## Riera y Guerrero

Riera 22 y 28.

Teléfono, 167.



## Compañía Pinillos

Servicio al Brasil-Plata

Para Santos, Montevideo y Buenos Aires  
Saldrá de Barcelona a mediados de Diciembre el vapor

## Catalina

Admitiendo carga y pasaje para dichos puertos.

Gabriel Muler, Marina, 62, Palma



## El Reumatismo

Localizado o generalizado, reviste las formas aguda ó crónica. Cada crisis se traduce en hinchazón de las articulaciones, y todo movimiento se convierte en dolor para el paciente. Dicha enfermedad indica que en la sangre existen impurezas. De ahí la necesidad, no solamente de calmar los dolores sino de restablecer el equilibrio de la nutrición y sobre todo de purificar la sangre. Para lo cual, el Cuerpo médico aconseja el

## Depurativo Richelet

cuya acción poderosa y rápida sobre la sangre restablece la buena circulación y favorece el trabajo eliminador de los riñones, del hígado y de la piel

Como preventivo, deberá observarse el tratamiento cuando menos 2 veces en el año.  
Depósito en todas las buenas Farmacias y Droguerías.  
Laboratorio L. Richelet, de Sedan, 6, rue de Belfort, Beyonne (Francia).

## Remeys segús y ben provats

XAROP VERMIFUGO.—Preparat amb herba melicrquina. Cab efecte ens troba, mes segur per mada es CUCHA y per dema bons efectes y molta de gana a n' es infants malaltissos.  
CALLICIDA SUREDA.—Sense molestia, fa desaparèixe en CALLS, UYS DE POLL y ses demés DURESES de 'la prus.  
PASTILLES SUREDA.—Curen de rel se 'LOSSINA, mantenen fresca sa boca, agradables' élé y evitan els fumados les molestias dels mals tabacs.  
Sense FIGUES, BARTS, ni cep LLETJURA, queden ses senyorettes que se rentan cada dia amb AIGO OXIGENADA SUREDA.  
ES BREGUES més ben perfeccionats y millors instruments de CIRUJIA se troben a sa FOTECARIA deu SUREDA y LLITERAS.  
De venta al per mayor y menor.—Farmacia d' es seu preparador.  
COSTA D' EN BROSSA NUM 9, PALMA DE MALLORCA

### Oficial zapatero

Se necesita un buen oficial para trabajo a medida. Informes: Jaime Ferrer, 16-1.<sup>o</sup>

Cocinas para leña o carbón  
Instalaciones completas  
**TUBERIAS**

Cerrajería de **BOSCH Hermanos**  
Miró 6 (entre Sindicato y Herrería)

### Muchacho

Se necesita uno en la Sociedad Unión Protectora Mercan. (Constitución 29) con aptitudes para el servicio de la casa.  
Para informes en la conserjería de dicha Sociedad



### Vias urinarias

Impurezas de la sangre  
Debilidad nerviosa

BASTA DE SUFRIR INUTILMENTE DE DICHAS ENFERMEDADES, GRACIAS AL MARAVILLOSO DESCUBRIMIENTO DE LOS

## Medicamentos del Dr. Soivre

**Vias urinarias** BLENNORRAGIA (purgación) en todas sus manifestaciones, URITRITIS, PROSTATITIS, CISTITIS, GOTA MILITAR, etc., del hombre y VOLVITIS, VAGINITIS, MATRITIS, URETRITIS, CISTRITIS, APÉXITIS, FLUJOS, etc., de la mujer por crónicas y rebeldes que sean, se curan pronto y radicalmente con los **CACHETS DEL DR. SOIVRE**. Los enfermos se curan por sí solos, sin inyecciones, lavados y aplicación de sondas y bujías, etc., tan pronto como se encuentran en la presencia de médico, y nadie se entera de su enfermedad. VENTA 4 50 PTAS. CAJA.

**Impurezas de la sangre** SIFILIS (averiosis), ETZEMAS, HERPES, ULCERAS VARIOLAS (llagas de las piernas), ERUPCIONES ESCROFULOSAS, ERITEMA, ACNE URTICARIA, etc., enfe medades que nacen por causa de humores, vicios o infecciones de la sangre por crónicas y rebeldes que sean, se curan pronto y radicalmente con los **FILDORAS DEPURATIVAS DEL DR. SOIVRE**, que son la medicación depurativa, ideal y perfecta, porque actúan regenerando la sangre, la renuevan y aumentan todas las energías del organismo y fomentan la salud, resolviendo en breve tiempo todas las úlceras, llagas, granos, forúnculos, reparación de las mucosas, caída del cabello, inflamaciones en general, etc., que curan la piel limpia y regenerada, el cabello brillante y copioso, mejorando en el organismo huellas del pasado. VENTA 5 Ptas. SEPTAS PRASCO.

**Debilidad nerviosa** IMPOTENCIA (falta de vigor sexual), MATORREA (pérdidas seminales), CANSAÑO MENTAL, PERDIDA DE MEMORIA DOLOR DE CABEZA VERTIGOS, DEBILIDAD MUS. ULAR, FATIGA CORPORAL, TEMBLORES, PALPITACIONES, TRASTORNOS NERVIOSOS DE LA MUJER y todas las manifestaciones de la NEURASTENIA o agotamiento nervioso, por crónicas y rebeldes que sean se curan pronto y radicalmente con los **GRAGEAS POTENCIALES DEL DOCTOR SOIVRE**. Mas que un medicamento son un alimento esencial del cerebro, médula y todo el sistema nervioso, indicadas especialmente a los agotados en la juventud por toda clase de excesos (viejos sin años), para recuperar íntegramente todas sus funciones y conservar hasta la extrema vejez sin violentar el organismo, el vigor sexual propio de la edad.

DEPÓSITO DR. ANDREU, RAMBLA CATALUÑA, 66

VENTA EN BARCELONA: J. Viladot, Rambla de Cataluña 26.  
Venta en PALMA DE MALLORCA, Farmacia Centro Farmacéutico Harina, 34, y principales Farmacias de España, Portugal y América.

## La Fortuna

¿Quiere V. comprar o vender maquinaria para ser, bordar y hacer calcetes? Diríjase a esta su casa y hallará lo que desea. Las composturas a do muelo son gratis

SINDICATO—116

## Bicicleta

Compraría una usada, pero en muy buen estado, prefiriendo las de marca acreditada. Informes, Pelairot, 25, Relejería.

## JOVEN

Para despacho, habiendo viajado interior Isla, mecanografía, correspondencia y contabilidad, buenas referencias. Informes, Centro Anuncios.

## TOME NOTA

La Platería que vende más barato es la de

**Gabriel F. Ros**

Fabricación propia.—Jaime II, 27.

## Vino de mesa OLIVER

De venta Sacristía San Jaime, número 3 (Ca'lejon).



**POLVOS ANTISEPTICOS CALBER**  
No tienen rival para las escudillas de los niños para los cultivos más delicados y son incomparables para el baño.

**JABON CALBER**  
Surtido balsámico y refrescante.

**DERMA CALBER (en tubos)**  
Maravillosa preparación antiséptica para los labios, las manos y el cutis áspero.

DE VENTA EN TODAS LAS DROGUERIAS Y PERFUMERIAS

## Conservación e higiene de la boca

Tendrá la BOCA sana, la dentadura blanca y fuerte y no padecerá dolores de muelas el que use el elixir y los polvos de

## MENTHOLINA

Su uso embalsaque los dientes, somatiza el aliento, calma el dolor de muelas y fortifica las encías evitando las caries y la excitación de la dentadura. LA MENTHOLINA, en polvo usado con el elixir aumenta el brillo y la blancura de los dientes.

Pídase en la Rambla de Cataluña 66, y demás farmacias. Se expenden en la farmacia de J. J. Ureda Literas.

## BIENIRRAGIA (PURGACIONES)

Por crónicas y rebeldes que sean se curan pronto y radicalmente con los

## Cachets del Doctor Soivre

Se curará por sí solo, sin la consulta ni cura del médico y nadie se entera de su enfermedad.

Basta tomar una caja para convencerse de ello.  
Se vende en Barcelona, Madrid, Sevilla, Valencia, Palma de Mallorca y en todas las principales farmacias de España, Portugal y América.

## ¡Alerta! ¡Alerta! ¡Alerta!

Se ofrecen en esta población aguas minerales como procedentes de los manantiales **Vichy Catalan**, sin serlo.

Llamamos la atención de los consumidores para que no se dejen sorprender y para que se fijen bien en las botellas que les ofrezcan, puesto que las de los manantiales **Vichy Catalan** llevan tapones, cápsulas, precintos y etiquetas con el nombre **Sociedad Anónima, Vichy Catalan**, y por lo tanto dejan de proceder de dichos manantiales las que no lo lleven.

Para

## Sellos de goma

**Casa Codina**

Unión 8, Palma

## Motor a gas pobre o eléctrico

Se desea comprar uno de 60 a 80 caballos. Informes, Centro Anuncios.

## SE NECESITA

Una oficial maquinaista zapatera. Informarán Plaza de la Constitución, número 64.